



Ausgabe: 08.2018

+++ **aktuelle Ländernachrichten** +++ **aktuelle Ländernachrichten** +++ **aktuelle Ländernachrichten**

### Ägypten – Erleichterung beim Dokumentenversand

Die ägyptische Zentralbank hat am 3. Mai 2018 eine Verfügung erlassen, dass der Versand von Handelsdokumenten (Rechnungen, Transportpapiere, Ursprungszeugnisse) zukünftig wieder direkt an den Importeur in Ägypten erfolgen darf. Die Regelung hebt eine seit Januar 2016 geltende Bestimmung auf, nach der der Dokumentenversand zwischenzeitlich nur noch „Bank to Bank“, d.h. direkt zwischen der Hausbank des ausländischen Exporteurs und der Bank des ägyptischen Importeurs erfolgen durfte.

Den betreffenden Runderlass finden Sie auf Arabisch auf der **Internetseite** der ägyptischen Zentralbank.

Für eine weiterführende qualifizierte Beratung zum Erlass der Zentralbank (für Nicht-Mitglieder kostenpflichtig) steht die Deutsch-Arabische Industrie- und Handelskammer (AHK Kairo), Herr Sherif Kotb, E-Mail: [sherif.kotb@ahk-mena.com](mailto:sherif.kotb@ahk-mena.com), gerne zur Verfügung.

### Euler Hermes: Neue Lösungen für Exporteure

Ab sofort bietet Euler Hermes folgende Neuerungen an:

**Digitale Lieferantenkreditdeckung:** Zum 1. Juli 2018 lässt sich eine standardisierte Lieferantenkreditdeckung online erledigen. Die digitale Bearbeitung richtet sich vor allem an kleine und mittlere Unternehmen, die schnell und unkompliziert standardisierte Ausfuhrgeschäfte in einer Größenordnung von bis zu fünf Millionen Euro und maximal fünf Jahren Kreditlaufzeit gegen politisch oder wirtschaftlich bedingte Forderungsausfälle absichern möchten. Die Bearbeitung beinhaltet einen Machbarkeitscheck, eine Prämienindikation, eine eventuelle Grundsatzzusage und die endgültige Deckungszusage. Unter dem Stichwort click&cover EXPORT steht online ein Antrag zur Verfügung. Voraussetzung zur Nutzung ist die Registrierung im Kundenportal myAGA von Euler Hermes. [www.agaportal.de](http://www.agaportal.de).

**Verlängerte Laufzeit für Akkreditivbestätigungsrisikodeckungen:** Bei der für Banken zur Verfügung stehenden Finanzkreditdeckung für Akkreditivbestätigungen und Ankaufszusagen wurde die zulässige Risikolaufzeit von einem auf fünf Jahre verlängert. Bei mittelfristigen Zahlungsbedingungen sind die Vorgaben des OECD-Konsensus einzuhalten.

**Herzlichen Gruß**

Ihr Team Auslandsgeschäft

**Volksbank Raiffeisenbank Bayern Mitte eG**

## IMPRESSUM

Herausgeber  
Volksbank Raiffeisenbank Bayern Mitte eG  
Ludwigstr. 34  
85049 Ingolstadt  
Tel.: 0841/3105-0 Fax: 0841/3105-449  
Homepage: [www.vr-bayernmitte.de](http://www.vr-bayernmitte.de)  
E-Mail: [info@vr-bayernmitte.de](mailto:info@vr-bayernmitte.de)

### Vertreten durch den Vorstand:

Richard L. Riedmaier, Franz Mirbeth, Wolfgang Gebhard

### Aufsichtsratsvorsitzender:

Peter Heinzlmair

### Sitz:

Eingetragene Genossenschaft  
Amtsgericht Ingolstadt

### Verantwortlich für den Inhalt:

Daniela Dries, Volksbank Raiffeisenbank Bayern Mitte  
Dokumentäres Auslandsgeschäft  
E-Mail: [daniela.dries@vr-bayernmitte.de](mailto:daniela.dries@vr-bayernmitte.de)

## RECHTLICHE HINWEISE

Diese Publikation dient ausschließlich Informationszwecken ohne Berücksichtigung Ihrer individuellen Bedürfnisse, die nur in einem Beratungsgespräch geklärt werden können. Diese Publikation ist durch die Volksbank Raiffeisenbank Bayern Mitte eG erstellt und zur Verteilung an Firmenkunden im Geschäftsgebiet der Bank bestimmt. Die Inhalte dürfen weder ganz noch teilweise online zugänglich gemacht werden. Die in dieser Publikation enthaltenen Informationen und Meinungen beziehen sich auf öffentlich zugänglichen Quellen, von der DZ Bank AG und von Dritten, die er für zuverlässig hält. Weiterhin enthält diese Publikation Links zu Webseiten von externen Dritten, auf deren Inhalte die Bank keinen Einfluss hat. Für die Inhalte der verlinkten Webseiten ist der jeweilige Betreiber verantwortlich. Trotz sorgfältiger Prüfung der Angaben haften die Bank oder die DZ BANK AG für Mängel dieser Publikation nur bei Vorsatz und grober Fahrlässigkeit. Eine Haftung für Schäden, die auf leichter Fahrlässigkeit beruhen, wird dagegen nicht übernommen.

Alle Meinungen geben die aktuelle Einschätzung des Verfassers wieder und stellen nicht notwendigerweise die Meinung der Bank, der DZ BANK AG oder mit ihr verbundener Unternehmen dar.

Rechtliche Ausführungen berücksichtigen die im Zeitpunkt des Erscheinens bekannte Rechtslage. Die rechtliche Beurteilung kann sich im Zeitverlauf beispielsweise durch geänderte Gesetze, andere Rechtsvorschriften oder Rechtsprechung ändern. Die Ausführungen sind allgemeiner Art und können naturgemäß nicht die im Einzelfall bestehenden Besonderheiten berücksichtigen. Es wird daher empfohlen, bei konkreten rechtlichen Fragen einen Rechtsberater zu konsultieren.